அனுமதியை நான் கோருகின்றேன். நான் இந்த ஒத்தி வைப்புப் பிரேரணையைக் கொண்டு வந்திருப்பதற்குக் காரணம் கடந்த சில நாட்களாக விலைவாசிப் பிரச்சினையை எப்படியாவது கட்டுப் படுத்த வேண்டுமென்பதற்கான விளக்கங்கள் நம்முடைய அரசாலும், மத்திய அரசாலும் வழங்கப்பட்டுக் கொண்டிருக் கின்றன. நான்கைந்து நாட்களுக்கு முன்னால் இங்கே ஏதோ மாநாடு கூட்டப்பட்டு மத்திய அரசு உணவுத் துறை அமைச்சர் அவர்கள் கலந்து கொண்டதாகவும் ஏடுகளிலே பார்த்தோம். அதுமட்டுமின்றி குறிப்பாக தானியப் பொருள்களைப் பற்றிப் பற்பலவிதமான செய்திகள் வந்து கொண்டிருக்கின்றன. இதைப் பற்றியெல்லாம் விவாதிப்பதற்கு இது நல்ல வாய்ப்பாக அமையும். இப்போது ஆடி மாதமாக இருக்கின்ற காரணத்தால் இப்போது தான் விவசாயிகள் விதைத்துக் கொண்டிருக்கிறார்கள். ஆகவே அறுவடை நேரத்தில் இதைப்பற்றி முடிவு எடுக்காது இப்போது முடிவு எடுக்கும் வகையிலும் உறுப்பினர்கள் தங்களுடைய கருத்தைச் சொல்லுவதற்கு வாய்ப்பாக அமையும் என்பதற் காகவும் என்னுடைய ஒத்திவைப்புப் பிரேரணையை அனுமதிக்க வேண்டுமென்று கேட்டுக் கொண்டு, மேலான தொழில் அமைச்சர் அவர்கள் என்னுடைய இந்தக் கருத்துக்கு ஆதரவாக இசைவு தருவார்கள் என்று கருதுகிறேன்.

கனம் திரு. ஆர். வெங்கட்டராமன்: கனம் சபாநாயகர் அவர்களே, விலைவாசிப் பிரச்சினை திடீரென்று இன்றைக்கு ஏற்பட்டிருந்தால் அது ஒத்தி வைப்புப் பிரேரணைக்கு ஒத்ததாக இருக்கும். எல்லா நாடுகளிலும், எல்லாக் காலங்களிலும் விலை ஏறிக்கொண்டுதான் இருக்கிறது. ஆகவே, இது ஒத்தி வைப்புப் பிரேரணைக்கு உரித்தானது அல்ல என்று தெரிவித்துக் கொள்கிறேன்.

மற்றப்படி இப்போது உணவு தானியக் கொள்கை சம்பந்தமாக பல யோசனைகள் நடந்து கொண்டிருக்கின்றன. எந்த விதமான தெளிவான முடிவையும் மத்திய சர்க்கார் எடுக்கவில்லை. எந்த விதமான முடிவும் எடுக்காத நிலையில் இன்ன காரியம்தான் செய்ய வேண்டுமென்று திட்டவட்டமாக எதுவும் சொல்ல இயலாது. ஆகவே, இந்தச் சமயத்தில் இதை எடுத்துக் கொள்வது உசிதமல்ல என்று தெரிவித்துக் கொள்கிறேன்.

MR. SPEAKER : The rise in prices of foodstuffs and essential commodities is a continuing one and cannot be said to be a matter which arose suddenly to warrant an adjournment motion. Therefore, consent to the motion is withheld.

(3) REHABILITATION OF TAMILIAN REPATRIATES FROM BURMA.

• SRI K. A. MATHIALAGAN : Mr. Speaker, I have given notice of the following adjournment motion under rule 42 of the Assembly Rules :—

17th July 1964] [Sri K. A. Mathialagan]

"That the House do stand adjourned to discuss the following matter of urgent public importance. viz., the failure of the Government to take adequate steps to rehabilitate the Burma Tamils and also the failure of the Government to impress upon the Union Government regarding harassment and expropriation of properties of Burma Tamils"

கனம் சபாநாயகர் அவர்களே, நான் கொண்டு வந்திருக்கும் இந்த ஒத்திவைப்பு பிரேரணையின் அவசியத்தைப்பற்றி அதிகமாக வற்புறுத்தவேண்டிய தேவையில்லை என்று கருதுகிறேன். இன்றைய தினம் பர்மாவில் இருக்கின்ற தமிழர்கள் 20, 30 வருடங்கள் அங்கே தங்கள் செய்த உழைப்பை எல்லாம் நாசம் செய்து விட்டு, அங்குள்ள அரசாங்கத்தின் கொள்கையின் காரணமாக, இன்றைக்கு அவர்கள் நிராதரவாக விடப்பட்டிருக்கிறார்கள். இதனுடைய எதிரொலி நமக்கெல்லாம் தெரிகிறது. இவ்விதம் நம்முடைய பிராந்தியங்களுக்கு வந்திருக்கின்ற இந்தத் தமிழர்களுடைய குறைகளைப் போக்குவதற்கு இந்த சர்க்கார், உண்மையிலேயே மத்திய சர்க்காரிடத்தில் நல்ல வகையில் சொல்வதற்குத் தவறியிருக்கிறது என்ற குற்றச்சாட்டு இருந்து கொண்டிருக்கிறது. இவ்விதம் 20, 30 வருடங்கள் தங்கள் உழைப்பை எல்லாம் பர்மாவில் கொடுத்துவிட்டு இன்று வெறுங்கையுடன் இங்கு நிராதரவாக வந்திருக்கின்றவர்களுக்கு, கிழக்கு பாகிஸ்தான் போன்ற இடங்களிலிருந்து வந்திருக்கின்ற அகதிகளுக்குச் செய்து கொடுத்திருக்கின்ற அளவுக்குக்கூட உதவி செய்து கொடுக்காமல், ஏதோ பெயரளவுக்குச் செய்து கொடுப்பது வெறும் கண்துடைப்பாகத்தான் இருக்கிறது. மற்றவர்களுக்கு மேற்கொள்ளப்பட்டிருப்பது போல், இவர்களுக்குத் தொழில் வாய்ப்பு அளிக்கப்பட்டிருப்பதாகவோ, மற்ற வசதிகள் கொடுக்கப்பட்டிருப்பதாகவோ தெரியவில்லை. இதைப்பற்றி நம்முடைய தமிழ்நாடு சட்ட மன்றம் முழு மனதாக விவாதிக்க வேண்டியது மிக அவசியம் எனக் கருதுகிறேன். இந்த சர்க்கார் தமிழர்களுடைய சர்க்கார் என்று இருந்தாலும், தமிழர்கள் என்று அங்கங்கில் இருந்தாலும், முதலமைச்சர் பகுதியிலும், விளக்கமாகச் சொன்னால், அகில இந்திய காங்கிரஸின் தலைவராக இருக்கக் கூடிய திரு. காமராஜ் அவர்களுடைய சொந்த மாவட்டமாகிய ராமநாதபுரம் மாவட்டத்திலும் ஆயிரக்கணக்கான பேர்கள் அகதிகளாக ஆக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். அப்பேர்ப்பட்ட ஒரு பிரச்னையைப் பற்றி விவாதிப்பதற்கு இந்த மன்றத்திற்கு இந்த அரசாங்கத்திற்குப் பொறுப்பு இருக்கிறது. அந்த முறையில் தான் இந்த ஒத்தி வைப்பு பிரேரணையைக் கொடுத்திருக்கிறேன். இதை ஏற்றுக் கொள்ளவேண்டும் என்று கேட்டுக்கொள்கிறேன்.

*கனம் திரு. ஆர். வெங்கட்டராமன்: கனம் சபாநாயகர் அவர்களே, ஒரு பிரச்னையைப்பற்றி விவரங்கள் தெரிந்துகொள்ள வேண்டுமென்றால், அதற்காக ஒத்தி வைப்புப் பிரேரணையைக் கொண்டு வரவேண்டியதில்லை. அந்த முறையில் இதைக் கொண்டு வந்திருப்பதைப் பார்த்து சற்று ஆச்சரியப்படுகிறேன். முதலில் இந்தப் பிரச்னையின் மீது நமது சர்க்கார் எந்த விதமான

[திரு. ஆர். வெங்கட்டராமன்] [17th July 1964

நடவடிக்கையும் எடுக்கவில்லை என்று சொல்வது தவறு. நமது சர்க்கார் அதற்காக எந்த விதமான ஏற்பாடுகளும் செய்யவில்லை என்று சொல்வதும் தவறு. மத்திய சர்க்காரிடத்தில் இது சம்பந்தமாகப் பேசி பல ஏற்பாடுகளைச் செய்து கொண்டிருக்கிறோம். கனம் அங்கத்தினர் அவர்கள் இந்த விவரங்களை எல்லாம் தெரிந்து கொள்ளவேண்டும் என்றால், கேள்வி போட்டு இந்த விவரங்களைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். அதல்லாமல் இந்தப் பிரேரேபணை கொண்டு வந்ததற்கு வேறு ஏதாவது நோக்கம் இருந்தால் அந்த நோக்கத்திற்கு இது உகந்ததாக இருக்கும்.

MR. SPEAKER : The notice given by Sri K. A. Mathialagan comprises two parts—(1) the failure of the Government to take adequate steps to rehabilitate the Burma Tamils and (2) the failure of the Government to impress upon the Government of India regarding the harassment and expropriation of properties of Burma Tamils. As regards item 1, it is understood from the concerned department that the first ship carrying the Burma Tamils will be coming to Madras on the 23rd and the second ship on the 29th of July. Hence the question of adequate steps for rehabilitating them will arise only after they have actually landed in India.

Regarding item 2, no direct responsibility of the State Government is involved. This Government can only recommend to the Government of India. The Hon Minister for Industries has stated that they have moved and are taking steps in the matter. If the hon. Member wishes, he may give notice of a resolution or some other appropriate motion for discussing the subject. This cannot be a matter for an adjournment motion. Therefore, consent to the motion is withheld.

(4) STOPPAGE OF STIPENDS TO "TAMIL MEDIUM" STUDENTS AND INSTRUCTION OF TAMIL MEDIUM IN GOVERNMENT COLLEGES.

* திரு. இரா. நெடுஞ்செழியன் : மதிப்பிற்குரிய அவைத் தலைவர் அவர்களே, கல்லூரிகளில் தமிழைப் பயிற்சி மொழியாக ஆக்க வேண்டும் என்ற கொள்கையை ஏற்றுக்கொண்டு, இதில் படிக்கின்ற மாணவர்களுக்குச் சலுகை, உதவித் தொகை அளிக்கப்பட்டு வந்தது. இந்த மாநிலத்தில் ஆட்சி மொழி தமிழ் என்று வந்த பின்னால், தமிழ் மொழிக்கு உறுதுணை புரிகின்ற வகையில் கல்லூரியில் தமிழைப் பாட மொழியாக ஏற்படுத்தி, அதை அமலுக்குக் கொண்டு வந்தோம். மேலும் இதில் அக்கறை செலுத்துகின்ற மாணவர்களுக்கு உதவி அளிக்கப்படவேண்டும் என்ற அளவில், தமிழைப் பாட மொழியாகக் கொண்டுள்ள மாணவர்களுக்குச் சலுகை அளிப்பது என்றும், 1964-ல் எல்லாக் கல்லூரிகளிலும் தமிழைப் பாட மொழியாகக் கொண்டு வந்துவிடலாம் என்ற நம்பிக்கையும் ஆரம்பக் கட்டத்தில் தெரிவிக்கப்பட்டது. ஆரம்பக் கட்டத்தில் இதற்காக தமிழைப் பாடமொழியாக எடுத்துப் படிக்கின்ற மாணவர்களுக்கு உதவி அளிக்கின்ற